

Partijiet fil-kawża prinċipali

Rikorrenti: Cátia Correia Moreira

Konvenuta: Município de Portimão

Dispożittiv

- 1) Id-Direttiva tal-Kunsill 2001/23/KE tat-12 ta' Marzu 2001 dwar l-approssimazzjoni tal-liġijiet ta' l-Istati Membri relatati mas-salvagwardja tad-drittijiet ta' l-impjegati fil-każ ta' trasferiment ta' impriži, negozji jew partijiet ta' impriži jew negozji, u b'mod partikolari l-Artikolu 2(1)(d) tagħha, għandha tiġi interpretata fis-sens li persuna li kkonkludiet, flimkien mal-persuna li tagħmel it-trasferiment, kuntratt ta' provvista ta' servizz, fis-sens tal-leġislazzjoni nazzjonali inkwistjoni fil-kawża prinċipali, tista' titqies bhala "haddiem" u għalhekk tibbenefika mill-protezzjoni mogħtija minn din id-direttiva, bil-kundizzjoni, madankollu, li hija tkun protetta bhala haddiem permezz ta' din il-leġislazzjoni u li tibbenefika minn kuntratt ta' xogħol fid-data tat-trasferiment, li hija haġa li l-qorti tar-rinviju għandha tivverifika.
- 2) Id-Direttiva 2001/23, moqrija flimkien mal-Artikolu 4(2) TUE, għandha tiġi interpretata fis-sens li tipprekludi leġislazzjoni nazzjonali li tipprevedi li, fil-każ ta' trasferiment, fis-sens ta' din id-direttiva, u fejn il-persuna li lilha jsir it-trasferiment tkun awtorità municipali, il-haddiema kkonċernati għandhom, minn naha, ikunu suġġetti għal proċedura ta' kompetizzjoni pubblika u, min-naha l-oħra, isiru suġġetti għal rabta ġdida mal-persuna li lilha jsir it-trasferiment.

(¹) ĠU C 268, 30.7.2018.

Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (L-Ewwel Awla) tat-12 ta' Ġunju 2019 (talba għal deċiżjoni preliminari tal-Conseil d'État — il-Belġju) — Terre wallonne ASBL vs Région wallonne

(Kawża C-321/18) (¹)

(Rinviju għal deċiżjoni preliminari — Ambjent — Direttiva 2001/42/KE — Evalwazzjoni tal-effetti ta' ċerti pjanijiet u programmi fuq l-ambjent — Digriet — Stabbiliment tal-għanijiet ta' konservazzjoni għan-netwerk Natura 2000, skont id-Direttiva 92/43/KEE — Kuncett ta' "pjanijiet u programmi" — Obbligu li ssir evalwazzjoni ambjentali)

(2019/C 263/21)

Lingwa tal-kawża: il-Franċiż

Qorti tar-rinviju

Conseil d'État

Partijiet fil-kawża prinċipali

Rikorrenti: Terre wallonne ASBL

Konvenut: Région wallonne

Dispożittiv

L-Artikolu 3(2) u (4) tad-Direttiva 2001/42/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' Ġunju 2001 dwar l-istima ta' l-effetti ta' ċerti pjanijiet u programmi fuq l-ambjent għandu jiġi interpretat fis-sens li digriet, b'hal dak inkwistjoni fil-kawża prinċipali, li permezz tiegħu korp ta' Stat Membru jistabbilixxi, fil-livell reġjonali għan-netwerk Natura 2000 tiegħu, għanijiet ta' konservazzjoni li għandhom valur indikattiv, filwaqt li l-għanijiet ta' konservazzjoni fil-livell ta' siti għandhom valur regolatorju, ma jinsabx fost il-“pjanijiet u programmi”, fis-sens ta' din id-direttiva, li għalihom huwa obbligatorju li titwetq evalwazzjoni tal-effetti fuq l-ambjent.

(¹) ĠU C 259, 23.7.2018.

Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (Is-Sitt Awla) tas-6 ta' Ġunju 2019 (talba għal deċiżjoni preliminari tas-Szekszárdi Járásbíróság — l-Ungerija) — Ágnes Weil vs Géza Gulácsi

(Kawża C-361/18) (¹)

(Rinviju għal deċiżjoni preliminari — Kooperazzjoni ġudizzjarja f' materji ċivili — Regolament (UE) Nru 1215/2012 — Artikolu 66 — Kamp ta' applikazzjoni razione temporis — Regolament (KE) Nru 44/2001 — Kamp ta' applikazzjoni razione materiae — Materji ċivili u kummerċjali — Artikolu 1(1) u (2)(a) — Materji esklużi — Effetti matrimonjali — Artikolu 54 — Talba għall-hruġ taċ-ċertifikat li jiċcertifika li d-deċiżjoni mogħtija mill-qorti ta' oriġini hija eżekuttiva — Deċiżjoni ġudizzjarja dwar dejn li jirriżulta mill-hall tad-drittijiet ta' proprjetà li jirriżultaw minn relazzjoni ta' shubija de facto)

(2019/C 263/22)

Lingwa tal-kawża: l-Ungeriz

Qorti tar-rinviju

Szekszárdi Járásbíróság

Partijiet fil-kawża prinċipali

Rikorrent: Ágnes Weil

Konvenut: Géza Gulácsi

Dispożittiv

- 1) L-Artikolu 54 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 44/2001 tat-22 ta' Dicembru 2000 dwar ġurisdizzjoni u rikonoxximent u eżekuzzjoni ta' sentenzi f' materji ċivili u kummerċjali għandu jiġi interpretat fis-sens li qorti ta' Stat Membru adita b'talba għal hruġ ta' ċertifikat li jiċcertifika li deċiżjoni mogħtija mill-qorti ta' oriġini hija eżekuttiva għandha, f'sitwazzjoni b'hal dik inkwistjoni fil-kawża prinċipali li fiha l-qorti li tat id-deċiżjoni li għandha tiġi eżegwita ma ddeċidietx, fl-adozzjoni tagħha, dwar l-applikabbiltà ta' dan ir-regolament, tivverifika jekk it-tilwima taqax fil-kamp ta' applikazzjoni tal-imsemmi regolament.